

NAGYVÁRAD

Előfizetési ár: Vidéken egy óra 50 lei.
Nagyváradon: egy óra 40 lei.

Főszerkesztő: HEGEDŰS NÁNDOR
Felelős szerkesztő: MARÓT SÁNDOR

Készítő és kiadóhivatal: Károly herceg
(Szilágyi Dezső)-utca 6.

Hogyan érkezett az extrónörökös német földre

A belga kormány internálást követel — Nacionalista tüntetés Hitler és Ludendorff mellett

A németországi események egyre jobban a feltartóztathatlan katasztrófa képét mutatják. Ugy belpolitikai, mint külpolitikai téren teljes a kaosz és a birodalom széthullása már elkerülhetetlennek látszik. A trónörökös visszatérésének eseménye nagy hullámokat vet a szövetségesek közt is. A nagyköveti értekezleten az angol nagykövet javasolta,

hogy az értekezlet követelje a volt német trónörökös kiutasítását, vagy kiszolgáltatását az antantnak. A javaslattal szemben Cambon francia nagykövet kijelentette, hogy Franciaország teljesen érdektelen a volt trónörökös visszatérése ügyében.

Mint hogy az értekezlet e tárgyban nem tudott megállapodásra jutni, a nagykövek kormányaikhoz fordultak utasításért. Azt a hírt, hogy Anglia megszallja Bréma kikötőjét, Londonban francia kíséreti ballonnak tekintik, annak megállapítására, hogy Anglia vajon hajlandó volna-e komolyan a német trónörökös visszatérése miatt szankciókat alkalmazni.

A külföldi sajtóügynökségeknek és a lapoknak azt a hírt, hogy a kormány a császárnak utlevelet állított ki Németországba való visszatérésre: illetékes helyen teljesen légből kapottnak mondják. Rómában hasonlóképp nyilatkoznak és lehetetlennek tartják az ötletet.

Boroszlói jelentés szerint a német extrónörökös öt évi száműzetés után ismét családi körében időzik. Tegnap este hat órakor érkezett meg autón Olsból, jöveteléről csak a beavatottak tudtak. A városban éppen őszi vásár volt, így a mozgalmasságban nem tűnt fel a két poros automobil, mely a trónörökös podgyaszát szállította. Kevéssel utóbb másik autó érkezett öt utassal. A hátsó ülésen az extrónörökös közepén Müller őrnagy, balján egy magasrangú rendőrhivatalnok ült. A kastély nagytermében a trónörökös családja várta. Hat gyermeke közül csak három időzött ott.

London, november 14. A Daily Telegraph brüsszeli jelentése szerint a belga kormány elhatározta,

hogy a német extrónörökös Németországból való kiutasítását valamelyik távoli helyre való internálása követi.

Amsterdamból táviratozza a Reuters ügynökség: A német ex-császár Dornban van és teljesen valószínűtlennek látszik, hogy el akarna onnan utazni.

Charlottenburgban a Wilhelm-platzon nagyarányú nacionalista tüntetés volt Ludendorff és Hitler mellett. Több beszéd hangzott el. A tüntetés antiszemita kiáltásokkal végződött, amikor a rendőrség a tömeget karddal szétverte.

Az Arbeiter Presse azt írja, hogy

Lossow a puccs leverése után azt izente Ludendorffnak, hogy beszélni óhajt vele. Ludendorff azt válaszolta vissza, hogy pimasz emberrel nem tárgyal. Különben is megtiltja, hogy a jövőben kegyelmes urnak szólítsák, mert azt is szégyenli, hogy porosz tiszt.

Összeült a nap folyamán a bajor mi-

Kultura elleni merénylet a tanítók elbocsajtása

Lazar Aurél dr kijelentései a közigazgatási bizottság ülésén

A közigazgatási bizottság tegnapi rendes havi ülésén Horváth Endre prefektus távollétében Tempelean alispán elnökölt.

Dr Fildán Viktor főjegyző havi jelentésére elsőnek dr Lazar Aurél reflektált.

— Az új kinevezésekkel kapcsolatban Veres Béla tegnap délutáni főszolgabíró kinevezéséről emlékezett meg és a következőket mondotta:

— A leghatározottabban tiltakozunk kell Veres Béla kinevezése ellen, akinek még a törvényben előírt képesítése sincs meg arra, hogy főszolgabíró lehessen. Tekintettel kell lenni a kinevezéseknél arra, hogy a főszolgabíró a lakossággal szemben a román államot képviseli.

— Szinte csodálatos, hogy ezt a kinevezést az illetékes fórumok nem felelbezték meg és nem akadályozták meg, hogy Veres elfoglalja az állást. Nagyon csodálatos, hogy erre a fontos állásra éppen ezt az egyént találták alkalmasnak, akkor, amikor nagyon sok olyan értékes tisztviselő van, aki az imperium átvétele óta a legönzetlenebb és legnehezebb munkát végzi és sokkal alkalmasabb lenne ennek az állásnak a betöltésére.

Közbekiáltások: Ugy van!

Dr Lazar: Indítványozom: a közigazgatási bizottság protestáljon ezen kinevezés ellen az illetékes fórumoknál és kérje, irjanak ki új pályázatot a tegnap délutáni főszolgabírói állás betöltésére, de ui és becsületes pályázatot. Mert tudok egy esetet, hogy kiírták a pályázatot, annak határideje még nem is járt le, máris biztosan tudják, ki foglalja el majd azt az állást.

— Mondja ki a közigazgatási bizottság: fontos Veres kinevezésének megsemmisítése azért is, mert ilyen rendszer mellett nincs morális alapja a becsületes adminisztrációnak.

A közigazgatási bizottság egyhangúlag magáévá teszi dr Lazar proposícióját.

A csendőrségről

— A csendőrség működése ellen, — mondja dr Lazar. — számos kifogásunk van. Éppen ideje, hogy erélyes akcióval véget vessünk már ennek az állapotnak, mert végre is a papiros-rendeletek semmit sem érnek.

nisztertanács is. Az ülés után hivatalos jelentést adott ki, melyben leszögezi, hogy a

puccskísérlet sikere az országos birodalmat szerencsétlenségbe döntötte volna. A kormány föl-szólítja a lakosságot, hogy az állam javát mindenek fölé helyezze.

Egyébként azokat a korábbi híreket, mintha statáriális bíróságok működne, melyek egyike Hittlert halálraítélte és agyonlőtte volna, valótlannak bélyegezik.

Coblentzből táviratozzák, hogy Ader-nauban a szeparatisták összeütköztek a nacionalistákkal. Három halott és egy sebesült van.

Az utakról

Horváth Endre g. kel. esperes interpellál. Az utak építését nem ellenőrzik pontosan. Megfigyeltem a margittai úton, hogy az egyik szakaszon nyolc közmunkát végző földmives egész nap alatt annvit dolgozott, amit egy fél óra alatt elvégezhettek.

Közbeszólás: Szabotálnak!

Horváth kéri a bizottságot az utak rendbehozatala érdekében tegyenek erélyes lépéseket.

A posta

működése ellen is rengeteg panasz merül fel, — mondja Horváth Endre, — én például

Nagyváradon egy ugyanitt feladott levelet kerek négy hétre a feladás után kaptam meg.

A havijelentés többi részét tudomásul veszik.

A megyei főorvos jelentése után

Hasas Sándor állatorvos számol be szeptember és október hónapok fontosabb eseményeiről. Ismerteti két hónapi tevékenységét, amelynek legfontosabb része a szeptember havi állatkiállítás volt. Az állatkiállítás sikere, nagy részben a városnak köszönhető, mondja Hasas főállatorvos. A város anyagilag is támogatja a kiállítást.

Horváth Endre javasolja, hogy a város mellett szavazzon köszönetet a közigazgatási bizottság Hasas főállatorvosnak nemcsak a kiállítás körül kifejtett munkájáért, hanem általában azért a nagy munkáért, amit a megye állattenyésztése érdekében kifejt.

Az árvaszéki elnök jelentése után az alispán konstatálja, hogy a tanfelügyelő nincs jelen a közigazgatási bizottság ülésén.

A tanítók elbocsajtása merénylet a kultura ellen

Dr Lazar élesen kritizálja a tanfelügyelőnek azt a magatartását, hogy nem jött el a közigazgatási bizottság ülésére, holott nagyon sok kérdeznivaló volt a tanfelügyelő úrtól.

— A mai állapot tarthatatlan, — mondja dr Lazar. — Nagyon sok iskola

van a megyében tanító nélkül. A gyerekek lézengnek és tudatlanok maradnak.

— Mit sem ér a küzdelemünk az alfabetizmus és alkoholizmus ellen, ha a falvakban üresen állnak az iskolák.

— Csak legutóbb is elbocsátották harminckét tanítót és inkább tanító nélkül hagyják a falvakat.

Ez merénylet a kultúra ellen. A gyerekek nem járhatnak iskolába, a tanítók pedig munkátlanul éheznek.

Ez barbarizmus!

Milliók kellenének a megyei utak rendbehozatalára

Varró Domokos az államépítészeti hivatal főnöke havi jelentésében elmondja, hogy az utak javítása lehetetlen, mert arra milliók kellenek, de a szükséges fedezetet nem adja rendelkezésére az állam.

Alispán konstatálja, hogy az agrár-tanácsos nem jött el a közigazgatási bizottság ülésére.

Dr. Lazar vétója az agrár-reform végrehajtásának mai rendszere ellen

— Valóságos anarchia uralkodik az agrárreform végrehajtása körül. — mondja dr. Lazar.

— Nem jön el ide, de az irodájában sem található az agrár-tanácsos úr, hogy ne kérhessünk még felvilágosítást sem arról, miképpen hajtják végre az agrárreformot.

— Az agrárreform végrehajtása igazságtalan. Különbséget tesznek még egyes községek között is.

Hallatlan visszaélések történnek az ügynevezett obstekek (termelészövetkezetek).

— Az ideiglenes kisajátítás rendszere pedig a lehető legszerencsétlenebb.

— A kényszerbérletet megszüntették. A paraszt nem mer áldozni a földre, mert nem biztos abban, végleg az övé marad-e az. A régi bérlő sem mer hozzávulni a földhöz és a következmény katasztrófális:

a földek legnagyobb része bevetetlen maradt.

— Sokan üzletet csináltak a földosztásból. Nem akarom nyilvánosságra hozni az egyes eseteket, pedig szenzációt keltenének, de kijelenthetem: nagyon sok igazságtalanság történik az agrárreform végrehajtása körül. És ezért felelősek vagyunk mindnyájan, akik Biharban élünk.

— Kérem az alispán urat, hasson oda, hogy ennek a vakmerő indolenciának egyszer vége legyen.

A közigazgatási bizottság helvesselve csatlakozott dr. Lazar óvásához.

A közigazgatási bizottság ülése a szakreferensek jelentése után véget ért.

Akiknek egy a sorsuk

Vitéz Miklós Budapesten rendkívül nagy sikert aratott 2 felvonásos szomorujátéka.

GRACIA

ÚJ FÉNYKÉPÉSZETI MŰTEREM
Reg. Ferdinand (v. Rákóczi-ut) 23. sz.
(Steiner-ház)
megnyílt!!

1763

Újabb kísérlet a kereskedelmi kamara autonomiájának visszaállítására

Az impérium átvétele után a nagyváradi kereskedelmi és iparkamara is elvesztette tudvalevő autonómiáját és az ügyek vezetésére egy szűkebb bizottságot nevezett ki a miniszter. A kamara ügyeinek vezetése mellett azonban a felelősség súlyos terhet is viselnie kell az elnökségnek és éppen ezért már több ízben történtek kísérletek a miniszteriumban az autonómia visszaállítása iránt, azonban bizonyos elvek mindig útját állották, bár a miniszter maga is meg volt győződve arról, hogy a mindig praktikus kereskedő és iparos társadalomnak ez a szerve távol állott és távol áll minden politikától és tisztán a kereskedelmi és ipari élet gazdasági érdekeit és az ipar és kereskedelem fejlesztésének ügyeit szolgálja.

Most ismét előtérbe került a kamara autonomiájának visszaállítása és minden remény meg lévén arra, hogy a miniszter sikerül az ügy keresztülvitelének megnyerni. Dr. Papp János kamarai titkár ma Bukarestbe utazik, hogy a választások kiírására a miniszter engedélyét megnyerje.

A kamara intenzívebb munkásságának feltétele az autonómia, amelyet a kinevezett interregulális bizottság tagjai is javasolnak és szükségesnek tartanak. Annyira bizonyossá válik, hogy dr. Papp János titkár sikerrel fog járni ez alkalommal Bukarestben, hogy már az elnök személye körül is történtek kombinációk és értesülésünk szerint Barbu Romulus bankigazgató felé hajlik a többség bizalma, aki az utóbbi években pártatlan odaadással töltötte be a kirendelt bizottság élén az elnöki széket s akinek személye minden tekintetben garancia a kamara jövőbeli zavartalan fejlődésére.

Történelmi falfestmény a városháza közgyűlési termében

Ziegler Károly, az erdélyi származású berlini professzor Nagyváradon

Az aradi és temesvári királyünnepségeken részt vett Bucico polgármester is, aki tegnap tért haza több napos távollét után. A polgármester fogadta munkatársunkat és elbeszélte a királyünnepségek monumentális részleteit. A király Aradon kihallgatására kérte Bucico polgármestert, aki megelőzőleg ismertette Paul Angelescuval, a királyi palota marsalljával Nagyváradnak azt a legközelebbi szándékát, hogy

megfesteti a király és a királyné életnagyságu portréit a városháza közgyűlési terme számára.

A király már a nyár folyamán hozzájárulását adta a történelmi falfestmények elkészítéséhez és egyben ígéretet tett, hogy modell fog lenni a teljesebb művészi siker érdekében. A király hozzájárulása után a városi tanács határozatából Bucico polgármester érintkezést keresett Ziegler Károly berlini professzorral, aki egyike a világ leghíresebb arcképfestőinek. Az erdélyi származású művész néhány levélváltás után megállapodott és egyezséget kötött a várossal s a megfizető megbízás

végrehajtására a közeljövőben Nagyváradra érkeznek.

Bucico polgármester az aradi audiencián a művészi program mindeme fázisait ismertette az uralkodóval, aki örömmel vette tudomásul a nagyváradi bejelentést. Egyben igen helyeslően ítélte meg a tanácsnak azt a szándékát, mely megkapóan szép parkot akar varázsolni a Szent László-térre, művészi keretűl a rövidesen teleplezésre kerülő lovas-szobornak.

Vasuti karambol a predeáli alagutban

Brassóból jött a Rádor: A predeáli alagutban tegnap délelőtt a 2322. számú tehervonat, amelyet Predeálból indítottak Brassóba, összedüldözött két mozdonyal. Az összedüldözés oka az volt, hogy a két mozdony az előírt tíz percnél várakozási idő betartása nélkül indultak utnak és a két mozdony az alagutban ráfutott az előtte haladó tehervonatra.

A tehervonat utolsó hét kocsija, valamint a mozdony zárókocsija kitért. Szóla László lélekölő lábtörést szenvedett, ezenkívül négy vasutas könnyebben megérült. A sebesülteket a brassói kórházba szállították. Az összedüldözés következtében a pályatest annyira megromlott, hogy a közlekedést csak nagy késéssel tudják lebonyolítani.

Tüzek

A főszerepben Pola Negri.
Dorian Filmszínház.

Fogkrém van sok

FORMODONT

csak egy!!

Figyelem! **Megérkezett!** Figyelem

Eredeti amerikai

hócipők és sárcipők

világhírű gyártmány: Női hócipő 2 csattal L. 464.—
Gyermek sárcipő L. 170.—
Női sárcipő L. 232.—
Férfi sárcipő L. 256.—

Rizáló-ágos vezérképviselet Erdély és Bánát részére

Aranyl cipőáruház

Piața Regina Maria (Bémer-tér).

Reclam

nélkül is szöveget különlegességeink legjobbak és legolcsóbbak. Szolid kiszolgálás. — Olcsó árak!

Havas és Grünfeld

posztó és bélésszű nagykereskedők,
Str. Josif Vulcan — Nagy Sándor-u. 4

DORIAN FILM-SZÍNHÁZ.

Ma, esütörtökön utoljára

Jó kutya, rossz emberek

Főszerepben: Bobby a csoda kutya.

Dorian film!

Dorian film!

Harisnyák, Trikók, Keztyűket

vásároljon okvetlen

férfi sokni Lei 15.—, férfi ing lei 175.— férfi ing sefir lei 95.—, férfi, női és gyermek zsebkendőket olcsóbban vásárolhat, mint bárhol.

KELLER áruházában

Str. Avram Iancu (Kossuth-u.) 8.

02 november 15.

Román diákok nyilatkozata

Nagy érdeklődést keltett tegnap városunkban a román diákok nyilatkozata, amely "Nagyvárad" nyilttéri rovatában megjelent.

A nyilatkozat alkalmat ad annak elmondására, hogy a város polgársága többi időben valóban ismét ideges aggodalommal tartott attól, hogy rendezetlenség lesz a városban. Különböző hírek szárnyra a napokban a városban, hogy a diákok éjszakai tüntetésre készülnek, hogy szombaton éjjel tudvaleg erős rendőrségi készenlétet koncentrálták a közbiztonság megvédelmezésére. A város polgársága a legnagyobb megdöbbenéssel látja, hogy a rendőrség a rendőrség legcsekélyebb eshetőségére talpon áll a város békéjét és nyugalma megvédeni. Ebben a tevékenységében a prefektust teljes bizalmával övezi, hiszen gondol Morár inspektorra, akit a városban szintén nem vezet egyéb, hogy bármilyen oldalról jön is a város felkavarása, azzal szemben a város törvényadta erejével száll.

Mikor pedig ezt leszögezzük, viszont állapítjuk, hogy a nagyváradi román diákok vezetői, mikor nyilatkozatukat tették a szerkesztőségbe, hangsúlyozták, hogy ez az aggodalom sincs a rendezetlenség, vagy rongálás vagy testi sértés elleni támadás. Bebizonyítottuk — mond — hogy mi komoly eszközökkel dolgozunk a diák-érdekek kivívásáért, hiszen eddig soha a legkisebb incidens nem rendeztük és a hatóság beavatkozását nem provokáltuk. A publikum általánosan és alaptalanul lát rémképeket — írték be a diákság vezetői — ezzel azonban mi kijelentjük, hogy akcióink mindig törvényes és méltóságteljes keretekben fog maradni.

Vázsonyi az Ulain-ügyről

Elitelték Budaváryt

Budapestről táviratozzák, hogy egyik vezető organum Vázsonyiról azt írja, hogy neki is szerepe volt az Ulain-ügyben.

Vázsonyi a Pesti Naplóban nyilatkozott, hogy még augusztus hónapjában adatokat közölt vele egy állítólagos puccs-tervezetről. Ő kötelességszerűen közölte ezt a miniszterelnök-helyettes belső miniszterrel. Ezután két teljes hónapig volt Magyarországon és így nem lehetett abban a helyzetben, hogy a nyomozás körül, vagy akár a nyomozásba beavatkozott volna.

Budapestről táviratozzák: még májusban Budaváry László volt képviselő a Magyar pályaudvar peronján fel akart szállani az induló vonatra. Ebben a vasútállomáson megakadályozták, mire Budaváry trányt okozott. Az éppen jelen levő és számos detektiv-felügyelő igazoltatta és a peronról elvezettette Budaváryt.

Eközben Budaváry és Mészáros között heves jelenetek játszódtak le. Különösen feljelentették egymást. Abban az ügyben, amelyben Budaváry a vádlott,

Akiknek

egy a sorsuk

2 felvonásos szomorujáték, egyetlen bemutató előadás vasárnap d. e. 11-kor az Apolló moziban.

Helezev rendőrkapitány tegnap ítélkezett és Budaváryt botrányozásért hatvan ezer korona pénzbírságra ítélte.

Budapestről táviratozzák: Sir William Good nyilatkozott a Magyar Hírlapnak a kölcsön ügyéről. Amikor Magyarországra megsegítéséről és lábraállításáról van szó, érzem, hogy nem egy ország sorsa, amiről most tanácskoznak, hanem Európa valamennyi államának boldogulásáról van szó. Kedvező véletlennek tartom, hogy a Népszövetség pénzügyi bizottsága éppen Londonban ülésezik november 20-án, mert a kölcsön gyakorlati megvalósításánál első sorban az angol pénzpiac kerülhet számításba.

Olteanu generális — hadtestparancsnok

Nagyvárad helyőrségi parancsnokát Olteanu generális érdemes kitüntetés érte: a király kinevezte divíziókommandósnak és ilyenformán elhagyja Nagyváradot. Olteanu generális előléptetése széles körben keltett örömet, olyan katonák, akik mindenkor nemcsak fenn tudták tartani a polgársággal való jó viszonyt, de ápolta is azt.

A generális nagyváradi tartózkodása alatt nem fordult elő egyetlen olyan eset sem, mely csorbát ejtett volna ezen a jó viszonyon, bár a magas kitüntetés osztatlan örömet keltett, távozását sajnálattal kell tudomásul vennünk. Olteanu tábornok hadtestparancsnok tiszteletére ma este 70 terítékes bankett lesz a Rimanóczy-teremben, amelyen részt vesznek az összes egyházi, katonai és állami hatóságok fejei és az egész városi tanács.

Megvesztegetéssel vádolják az agrárbizottság tagjait

Heves viták a Kamarában

Bukarestből jelenti a Rador: A Kamara ülésének napirendjén a felirati javaslat felletti vitát folytatták.

Oroveanu parasztpárti az első szónok, aki az agrárreform végrehajtásával kapcsolatos korrupcióról beszél és kijelenti, hogy Averescu kormányzása alatt az összes tolvajok amnesztiát kaptak és így rászabadultak az országra. Ismerteti a román földosztásnál elkövetett csalásokat. Hangsúlyozza, hogy az agrárbizottság tagjai baksisért dolgoznak.

Constantinescu miniszter közbeszól: A legfőbb agrárbizottságban a semmitősség hat tanácsosa foglal helyet. Ezeket akarja gyanúsítani?

Oroveanu: Nem beszéltem bírőról, hanem hivatalnokokról.

Constantinescu: Ha visszaélésekről tud, akkor miért nem jelenti az ügyészségnek?

Oroveanu: Bejelentem, hogy a bizottság egy ügyvédtagja 500.000 leit kért egy kedvező referátum elkészítéséért.

Constantinescu: Az agrárbizottság ügyvéd tagjai csak rendezik az aktákat, anélkül hogy a döntésbe befolyának.

Oroveanu szigorú vizsgálatot és a tettesek megbüntetését követeli.

Tyrelsohn rabbi kisenevi képviselő a zsidó kisebbségek iskoláiról beszél.

Lupu dr.: A határozatképesség megállapítását kéri, mivel a házban nagyon kevés képviselő tartózkodik.

Orleanu elnök megállapítja, hogy a Ház határozatképes.

Lupu dr. ezt kétségbe vonja, mire Manolescu házelnök megolvassa a jelen levő képviselőket és jelenti az elnöknek, hogy 80 képviselő van jelen.

Lupu Manolescu rákiált: Hazudik! Manolescu erre két pofont ígér Lupunak, mire óriási zaj tör ki, amely az ülés bezárásáig folyton tart.

Fellépett a skarlát Nagyváradon

Naponta több megbetegedés fordul elő

Tegnap számunkban megírtuk, hogy Bihar megye több falujában, így Réven is, fellépett a skarlát-járvány, mely oly veszélyes méreteket öltött, hogy az alig néhány ezer lakosú faluból harminckét embert pusztított el. Dr. Popovici főorvos felépése és e dicső akciója sikerrel lokalizálta a rejtélyes betegséget, mely azonban — mint a jelenségek mutatják — mégis

sikerrel tört magának utat és eljutott Nagyváradra.

A skarlát fellépése egyelőre túlzott aggodalomra nem ad okot és úgy tudjuk, a városi tisztviselői hivatal megleszi a kellő lépéseket az érvényesítések bevezetése érdekében. A skarlát, mely főképp gyermekbetegség, de nagyok is megkaphatják a felnőttekre rendkívül veszélyes, már leadia névjegyét az iskolában. A református polgári leányiskola első osztályát a járvány miatt bezárták.

Az iskola igazgatója tizenöt megbetegedést jelentett be, ebből azonban csak két eset skarlát, míg a bejelentett gyermekek nagyobb része egészséges. Dr. Major László tisztviselő a skarlát nagyváradi fellépéséről a következőket mondotta:

— Tény, hogy a református leányiskola igazgatója, Nagy Vilmos hozzám hat a Barna Armin dr.-nak szintén több megbetegedést jelentett be. Tudtommal azonban mindössze két megbetegedés fordult elő.

A városban észrevehető a járvány terjedése s naponta 2—3—4 megbetegedést jelentenek be.

Ez így az igazságra tehát szükség van, pánikra azonban nincsen ok. Tisztasággal és a szükséges elővigyázattal minden betegségnek elejét lehet venni.

Akiknek

egy a sorsuk

című szomorujátékban Szölössy Eta és Dénes János budapesti színművészek vendégszerepelnek.

A „Parisien Grill”-ben

szigorúan családi műsor, világvárosi attrakciók felléptével.

Kezdeté este 10 és fél órakor.

Hasznos tudnivalók

különösen az őszi légváltozások idején Felrepedezett, szélről kifújt arcot, vörös kezét, vörös orot azonnal helyre hoz, széppé, finommá tesz a mesés hatása Dr. Biro-féle törvényesen védett

Havasí gyopár krém

próbaa tégely ára 18 Lei
nagy tégely 25
gyopár szappan 20

Rheumát, köszvényt, csuizt, hűléstől eredő fájdalmas szaggatást megszüntet a Biro-féle törvényileg védett

„Kastanin” Lloyd 2098. vadgesztenye kivonatára 20 L. Mindezekből főraktár.

Dr. Biro gyógyszerár

Cluj—Kolozsvar, Piata Unirii No. 6

Kapható csaknem minden nagyobb drogeriában.

Costüm- és kabát divat szövetek
szalok, plüschök, bársonyok, szelvények, bélések, gombok, csaltok és hozzávalók. — Férfi

öltöny, kabát és raglán szövetek.
Nagy választék. — Olcsó, szabott árak!
Cziller Imre nagyruházában.

A Rosé-koncert

Az elmúlt tíz év legkimagaslóbb zenei eseménye volt Roséék tegnapi kamara-estélye. Már a külsőségei is elárulták a kivételes élvezet kilátásait, mert valóságos tömeg felvonulás színtere volt a Katholikus Kör. Izgatott, ünnepi hangulat, lázas sietőség, a tündéri fényben uszó barátságos meleg teremben tulnyomóan estélyi öltözékek és a váradi társadalom színe-java.

Amit e szóval: művészet, ki lehet fejezni, ezt a legmagasabb tökélyben nyújtotta ez a kiváló együttes. Az ő összjátékuk tökéletes. A művek előadásában annyi könnyedséget, eleganciát és nap-sugaras derűt nyújtottak, mely talán még a zenei analfabétát is megértésre és élvezetre tudta diszpónálni. Kétségtelen, hogy az együttes legkimagaslóbb egyénisége Rosé. Ez minden pőz nélküli, klasszikus érzésű muzikus, aki emellett virtuoz mestere hangszerének, mit oly könnyedséggel tud leplezni, hogy szinte háttérbe szorulni látszik az ő domináló fölényével. A többiek fajsúlyára is lehet következtetni, ha ők Rosé szellemét hűen követték és művészetét tökéletesen kiegészítették. Rég hallottam az örök ifjú Mozartot ilyen derűs, szellemes, lelket-szívet felvidító előadási milióban. Minden egyes tétele sziporkázott a szellemességtől. Beethoven maga a klasszikus szépség volt; nemesebben tagolni, a klasszicitás vonásait érezhetőbben meghuzni a hangok birodalmában, ennyire csak kivételeseknek, a muzsa kegyeltjeinek sikerül. Beethoven szellemét lenyűgözően tudták a hallgatóság körében megeleveníteni. Nehéz egyik tételt a másik rovására kiemelni, mindegyik a maga karakterisztikumában volt tökéletes. A súlyos műsornak utolsó Schubert számát ide fénytel tudták ragyogtatni s ennek köszönhető, hogy az átlag hallgatóság sem merült ki a műkövetésében. Erőteljes fortéik, leheletszerű pianók, elementáris fokozásaik alig engedtek pihenőt az ájtatosan odafigyelőknek. Nem csoda, hogy az egyes szünetekben tomboló tüntetéssel ünnepelték a Rosé-együttes, mit épp oly keresetlen egyszerűséggel köszöntek meg, mint ahogy nagyszerű tudásukat nyújtották. Felejtethetetlen est emlékével távoztunk egy viszontlátás reményében.

B—ss.

TAVIRAT

5000 méter angol kabát szövet érkezett minden színben, melyet 330 leles árban árusítunk ki
Bwdul Reg. Ferdinand (Rákóczi-ut) 10. sz.
SCHNEIDER és MIHELFI.

Tüzek

Dorlan film! Dorlan film!
Dorlan Filmszínház.

Milyen leszállított árban kaphatók:

Szövet, bélés, vászon és mosóáru különlegességek

Consum áruházban

Reg. Ferd. (Rákóczi)-ut Moskovitz-palota.
Tisztviselőknek 10 % árkedvezmény.

Az orth. hitközségi főjegyző válasza az Uj Keletnek

Az orth. zsidó kongresszus egybehívása nyomán keletkezett választási mozgalmakkal kapcsolatban elmondottam véleményemet nyíltan, félreérthetetlenül, ami rendkívül fáj a kolozsváriaknak, különösen sajtóorganumuknak, az Uj Keletnek.

Emiatt aztán sajtóhadjáratot indított ellenem s a kolozsvári hitközségben e tárgyban közgyűlést provokált.

De se az Uj Kelet, se a hitközségben nem a nyilatkozatom tartalmáról tárgyalnak, hanem Bodónénak szisztémájára félrebeszélnek.

Tulajdonképpen arról van szó, hogy a kolozsváriak — s itt hangsúlyozom nyomtatékosan, másról nincs is szó — felhasználják minden alkalmat az orthodox ortogazos iroda útjának és lépéseinek keresztelésére, vagy se. Erre sehol sem találom választ.

Ami az iroda részéről, a kolozsvári rabbiképző ellen, a minisztériumhoz beadott köteleességszerű — tehát semmiképp sem denunciáló jelleggel bíró — beadványt illeti, nagyon helyesen határozta el a közgyűlés, hogy annak szövegről szövegét megszerzi s remélem nemsokára találkozzunk vele az Uj Kelet hasábjain s majd csak akkor tűnik ki, hogy ki részén van az igazság.

Ha a bor árát kérik, beszéljen az Uj Kelet erről, nem, hogy kinek a testvéröccse vagyok.

Bárminő szoros a vérrokon kapocs köztem és a besztercei iroda vezetője között, ez nem lehet ok arra, hogy valláspolitikai téren egy uton ne haladhassunk. Az Uj Kelet kedvéért és a rokon kötelek összeforrasztó kapcsainak gyanúja miatt nem fogok kikeresztelkedni, se a neologok táborához szegődni.

Aztán hogy állunk a nagyváradi orth. zsidó hitközségnek közgyűléséről szóló referáciájával.

Három dolgot említ meg, hogy Glasner Akibának bizalmat, nekem bizalmatlanságot szavaztak s hogy elhatározták nyudijba küldeni.

Egy árva szó sem igaz mind a három dologból. Szemenszedett hazugság.

A közgyűlés semmi irányban sem követte le magát, állást nem is foglalhatott, mert a közgyűlés tárgyat nem képezte.

Ezek után kérdem tehát, ki a hazug, ki a rágalmozó?

Ugyebár nem nehéz kitalálni, hogy ez uttal is az Uj Kelet maradt alul, ő hazudott, ő rágalmozott akkor, amidőn az orthodoxia fejeiről azt állítja, hogy egyéni érdekeit kívánja megvédeni.

Aki ismeri a besztercei iroda elnökét, s ismeri azt a vallástalan vegyes társaságot, amely az Uj Keletben összeverődött s nap-nap után az orthodox képviselőket lepocskondirozza, azt Góliátként véresszájban szüntelenül káromolja, szidja, az tisztában van ezen insináció eredeti nemtelen rugóival.

Ki irt több infámis valótlan cikket, éne, vagy az Uj Kelet? Amidőn az Uj Kelet romjaiból nemrég feltámadt, megjuhászodva, bűnbánnak megfogadta, hogy többé zsidó politikai kontroverziákba nem avatkozik, azokba beleszólni és bíráskodni nem fog. Akkor hazudott, vagy most.

De aki a vallást öncélnak tekinti, természetesen a fogadalommal is lazán bánik.

Vagy vajon Giszkaliéknak való tás-e a zsidóság, pláne az orth. zsidóság direktívákat adni, irányt szabni?

Engedjék azt át becsületes lemosal azoknak a kiváló egyházi férfiak akik vallásosságuknál és hittudomány nagy képzettségükkel fogva erre hívottak és rátermettek.

Igenis azok az Uj Keletben kinevezett zárt ajtók mögötti társaságokkal vádolt szatmári, szigeti, maitai, deési, marosvásárhelyi, krasznai papok hivatottak az orthodoxiának kijelölni és meghatározni. A kolozsvári utirányból nem kérünk, azt minden hívő zsidó messze elkerüli.

Mily infámia kell ahhoz, hogy részben neológ pénzen eltartott sajtóganum kérje számon az orth. ortogazos iroda tevékenységének eredményeit, lott a legjobban tudja, hogy az iroda minden lépésének a kolozsvári unifikációigyekeztek gáncsot vetni.

Mily frivolitás kell tehát ahhoz, hogy forgatóan kérdezni, hol az eredmény?

Talán több joggal kérhetnők mi mon azoknak a céloknak és törekvéseknek a sikerét és eredményét, amelynek palesztinai célokra szolgált pénzek elvéssával sok száz, meg százezerre rugó ösgekben az Uj Kelet lyukas zsebébe dorolt.

Az eredeti rendeltetésétől elvont zsekből — sajnos — csak egy eredmény látunk: a kolozsvári társadalomnak meire való felbontását és az ennek hatálat keletkezett excesszusokat.

Ezt produkálta kérelmelhetetlen, gyilkoskodó írásművészetével az Uj Kelet s mi hasonló cél lebeg szeme előtt: az orthodoxiát elemeire szétbontani és tönkretenni.

Remélem azonban, hogy a kongresszus elég erős lesz ahhoz, hogy ezeket a hivlan prókátorokat eszméletre térítse és őket megillető kiutat jelölje meg s mukra.

Egyéb mondani valóm nincs ebben ominozus ügyben, csak még megjegyezni kívánom, hogy az Uj Kelet hallucináció és hazugságaira többé nem reflektál, addig szóra nem érdemes, amíg nem igazolja magát, kitől kapta az orthodox zsidó hitközség közgyűléséről szóló hamroszszakartu referáciáját.

Különben is a minden szavából kiágító unifikációs törekvése felment minden orthodox elvet valló embert vele szóállani, ha csak mondani valóját valamennyire szavahihető és még valamennyi vallásosnak látszó egyén szájaiba adja.

Ullmann Ábrahám.

LEICHNER

Uj szörme áruház

Str. Postal 4. sz. a.

megnyilt!

Gummi kabát speciális üzlet

Haas Lipót

Linoleum, viaszos

vászon és szőnyeg áru gyári főraktár
Oradea-Mare, Regele Ferdinand (Rákóczi-ut) 5. sz. alatt. Gyári lerakatok: Timisoara, Reg. Ferdinand 7. Cluj, Str. Universitarii 1.

Férfi és női gummi eső kabát, kassmír szövet külsővel — — — — Lei 875.—

Férfi gummi esőkabát, valódi gyapju szövet külsővel, a legjobb angol gummizással Lei 1750.—

Női gummi esőkabát, elegáns fassonokban prima minőségű — — — — Lei 1190.—

Napközi otthon és gyermek-dispensair Nagyváradon

Ma már minden fejlődő és industrializált város elengedhetetlen életfeltétele, hogy szociális berendezésekkel könnyítsen a dolgozó tömegek helyzeten.

A városi tanács átlátta a humanitárius intézmények megteremtésének szükségét és a Prutul Mircea jóteknő egyet segítségére sietve elhatározta, hogy a régi szabadkőműves páholyt, mely ma városi tulajdon, átadja az altruista intézménynek: napközi otthon és gyermek-dispensair számára. A város áldozatkészségére tegnap érkezett meg Lia Bratianu, Bratianu miniszterelnök nejeinek köszönő levele, aki a Mircea-egyesület alelnökje.

Ugy tudjuk, hogy a Mircea Gyermekvédő közéletét keressük a már régebben fennálló és csendes áldásosággal működő „Gyermekvédő“-vel, mely szűk keretei közt eddig is hivatása magaslátán állott. A gyermekmenhely és a napközi otthon a valódi szegénység isápolója kell, hogy legyen, minden faji vagy felekezeti tekintet nélkül s a politika feljebb kizárásával. Ha így lesz, ezek a szociális intézmények nemcsak a város, de a társadalom számára is számíthatnak.

ELŐJÁRÁSOK

* Zita királyné Münchenben. Az Arbeiter Zeitungnak jelentik Münchenből: ott határozottan beszéltek, hogy Zita magyar exkirálynő odaérkezett és a Bellevüli szállóban szállt meg.

* Bankett a román színészek tiszteletére. Tegnap este a Palace-étteremben összegyűltek a nagyváradi intellektuálisok, több mint nyolcvanán a Nagyváradon vendégszereplő román színtársulat tiszteletére. Vacsora után először Bota György a színiügyi bizottság tagja köszöntötte a román színtársulatot, azután Parlagi Lajos, a nagyváradi magyar társulat igazgatója magyar nyelven köszöntötte a román nemzeti színház tagjait. Beszélte arról, hogy a művészet nem ismer nemzeti ségi különbséget és a kultúra mindnyájunk, minden népek közös vagyona. Dejeu kulturtanácsos Demetriadra a román román művészre ülti poharát. Ezután Hetényi Dömény Elemér színházi főrendező köszöntötte a román nemzeti színház művészeit. Parlagi és Hetényi beszédeit Tulbure György fordította románra. Catana rendőrprefektus és Spentia tanár üdvözlő beszédei után Demetriade, a kiváló román színész a magyar színészet jövőjére ülti poharát. Sadoveanu igazgató pedig Nagyvárad város közönségét üdvözlö. A beszédek elhangzása után Bakcsay Judith és Gavora Jolán operaénekesnők magyar dalokat énekeltek.

* Újabb pénz érkezett. Bukarestből jelenti a Rador: Tegnap újabb pénzzállítvány érkezett Constanzába, amelyet a Banca Franciáországban rendelt meg. A szállítványt erős katonai fedezettel Bukarestbe szállították.

* Rendelkezések a város fellobogozásáról. A Kereskedelmi és Iparkamara közli: a városi rendőrprefektura 20.453—923. számú értesítése folytán tudomására hozzuk a kamara érdekeltségéhez tartozó kereskedőknek és iparosoknak: a) hogy nemzeti ünnepeken s minden olyan alkalommal, amidőn a hatóság a város fellobogozására a közönséget felhívja, a nemzeti lobogó kitűzése nemcsak a háztulajdonosokra, hanem minden üzlettulajdonosra külön is kötelező; b) hogy a kitűzött lobogóknak 1 m. 50 cm. hosszúknak s 1 m. szélességűeknek kell lenniök. Iól meg-

különböztethető színekkel 50 cm. széles sávokban. Az egyes színek a zászló rudjával párhuzamosan így következnek: kék, sárga, vörös. Kérjük kereskedőinket és iparosainkat, hogy e szabályokhoz a jövőben szigorúan alkalmazkodjanak mert ellenkező esetben a legszigorubb büntetésnek teszik ki magukat. Kereskedelmi és Iparkamara: Barbu Romulus sk. elnök., dr. Papp János sk. titkár.

* Nyilatkozat. Kaptuk és adjuk az alábbi nyilatkozatot: Igen tisztelt Szerkesztő Úr! B. lapjuk tegnapi számában „Lemondott a ref. iskolák tanári kara” címen ellenem, köztisztviselői és egyéni tisztességemet súlyosan sértő tendenciózus cikk jelent meg. Minthogy a folvatatban levő panaszügyem bírói ítélete előtt érdemi nyilatkozatot nem tehetek, röviden annyit jelzek, hogy a tisztán személtvi háttérű hajszát a tantestületnek egy tulajdonképpen 4 tagból álló töredéke indította, mert a panaszírat 5-ik írója a mult tanév vége óta nem is működik az intézetnél. A négy panaszló közül egy rendes tanári állásba ment Kecskemétre, egy ma is az intézetnél működik, kettő pedig — jóllehet a panaszíratot már október 9-én benvujtották ellenem, csak f. hó 8-án mondott le önként állásáról. A vezetésem alatt álló intézetben a román nemzeti tárgyak tanára: in kívül ma is 12 tanerő működik. A sorok írója ellen polgári bírói eljárást teszek folvatatba. Kiváló tisztelettel Oradea-Mare (Nagyvárad), 1923. nov. 14. Nagy Vilmos, ref. tanítónőképzőintézeti és polg. leányiskolai igazgató.

* Cukorkereskedők és cukorfeldolgozó vállalatok figyelmét felhívja a Magyar Általános Hitelbank nagyváradi fiókja, mint az Oficiul de Vanzare al Zaharului bucaresti képviselte arra, hogy a cukor itteni raktárról is vásárolható. Közelebbi felvilágosításokat az intézet cukorosztálya (Bémer-tér) ad.

* A legközelebbi hangverseny Enescu György világhírű hegedűművész estélye lesz. Enescu mester legutóbbi váradi hangversenye — dacára annak, ami egész szokatlan, délután volt — a legnagyobb siker jegyében folyt le. A 21-iki hangversenyének műsora szenzációs lesz. Jegyeket a Hegedűs Hirlapiroda árusít.

* Munkásgyűlések. November 15-én, csütörtök este 6 órakor börmunkások taggyűlést, 16-án, péntek este 6 órakor Imberrus és Pascu-gyár munkásai, 17-én, szombat este 6 órakor a Villamos-mű munkásai, 18-án, vasárnap d. e. 9 órakor Gityeggyár munkásai értekezletet, 11 órakor molnár és malommunkások taggyűlést tartanak Szacsavay u. 24. szám alatt, ugyan-csak vasárnap reggel 9 órakor a kereskedelmi és magánalkalmazottak taggyűlést tartanak a Palace-étteremben.

* Magyar Klasszikusok olcsó kiadásban. Osváth Kálmán dr. úgy áll eszterndök óta az elárvult és egységes irány után kutató erdélyi irodalomban, mint a magasabbrendű eszmék, komoly célkitűzések elszánt és legyőzhetetlen akaratu harcosa. Mindig mélyen fekvő, igazi irodalom az, amihez nyúl és ha a részvétlenség a meg nem értés, a kellő anyagi eszközök hiánya torlaszokat is emel útjára, nem hátrál, de acélosan — ezernyi csalódás után — új csapásokon halad előre. A Zord Idők. utóbb a Kalauz friss és duzzadó ereiü eseménye volt az erdélyi piacnak. Disztigválni, értékelni tudó literátusok elismeréssel állottak mellette és mégis — nem tudott érdeme szerint lábra kapni. Most olyan vállalkozásba fogott Osváth dr., mely a romániai magyarság egész egyetemének nemcsak kell — de kötelessége minden érdeklődését oda irányítani.

Antalfy Endrével való társulással Klasszikus Olvasmányok címen sorozatosan megjelenő könyvet ad ki, mely egyedülálló és nélkülözhetetlen ma, minden itt élő intelligens magyar részére. Arany: Toldi-ját adja az első kötet, mely csinos kiadásban, feltűnően olcsó árban (15 lei), a napokban kerül már a közönség elé. Toldy estélye, Arany: balladák, majd később Fanny hagyományai. Kisfaludy Sándor és a magyar irodalomnak örök nagyságai mind felvonulnak, de helyet kap ebben a sorozatos könyvben a modern magyar irodalomnak minden klasszikus értelemben vett értéke. A könyvek ismertetésére rátérünk.

* A Katholikus Nővédő estélyén e hó 17-én Madas és Misoga, ez a két nagyszerű művész a tréfák és bohóságok villamos szikráit fogja szórni a Katholikus Körben. A pompás és meleg hangu Feleky pedig Várady Aladár gyönyörű új nótáiból fog előadni. Antalfy Margit új külföldi táncokat mutat be urileányokkal Pásztor Stefania zongorakisérével. Szóval minden nap pompás számokkal bővül a műsor. Így Losonczy Eta Edmond Rostand egy finom vígjátékában lép fel. És amint már említettük, Balja Ibolyka naturalista zongoraművésznő magyar dalokat fog játszani. A gazdag műsort tánc fejezi be. A konferensziér tisztét dr. Masznyik Elemér látja el. Páholy 6 személyre 250 lei, földszinti ülőhelyek 30—20 lei. Allóhely 10 lei. A jegyek mátol kezdve előre válthatók a Hangya főutcai üzletében.

* A román nemzeti színház stagione társulata kedden este a Vlaicu Voda című történelmi tárgyú szindarabot adta elő nagy sikerrel. A színházat zsufolásig megtöltötte a közönség és a bukaresti színházaknak igen nagy sikere volt.

* Eljegyzés. Csighy Ella hangverseny énekesnőt eljegyezte ifj. Horthy Dezső, a Nagyvárad Agrár Takarékpénztár r.t. igazgatója. (Minden külön értesítés helyett.)

Bassa Etuskát Bassa Mátyás föld-birtokos leányát Lontórol (Csehszlovákia) eljegyezte Hillinger Sándor borkereskedő Nagyvárad. (Minden külön értesítés helyett.)

* Újabb zavargások a jassi-i orvosegyetemen. Jassiból jelenti a Rador: Tegnap újból kiujultak a diákzavargások. Az egyetem boncolótermében a zsidó diákok egy zsidó hullát boncoltak, míg több zsidó diák a rendelkezésükre bocsájtott egyéb anatómiai tárgyakkal foglalkozott. Ezalatt a román joghallgatók egy csoportja lépett a terembe és felszólították a zsidó diákokat, hogy azonnal hagyják el a helyiséget. Be sem várva a zsidó diákok válaszát, utlegelni kezdtek azokat és közülök heten megsebesültek. A rendet a rendőrség állította helyre, közben egy Filipescu nevű diák inzultált egy rendőrbiztost. A rendőrség öt diákot letartóztatott, de csak Filipescu maradt fogdában.

* December 1-én. — Szombat este. — A Kereskedelmi Csarnokban. — Kereskedelmi alkalmazottak és magántisztviselők műsoros táncestélye.

* A Biharmegyei Nőegylet választmányi ülése. A Biharmegyei és Nagyvárad Nőegylet f. hó 20-án d. u. 5 órakor az Erzsébet leányárvaházban választmányi ülést tart.

Tüzek

világszenzáció 8 felv. - ban.

Dorlan Filmszínház.

BERMANN

fehérmű árúháza

Oradea-Mare (Nagyvárad) Sas-passage

Harisnyák, fehérművek, kötött-árak

Gyermekharisnyák és gyermek-fehérművek megérkeztek és

mélyen leszállított árakban kaphatók.

* **KERTESZ** Str. Rimanóczy-utcai szövet, posztó, selyem és vászonüzlete utólérhetetlen olcsó áraival. A cég kizárólag elsőrendű, megbízható árukat hoz forgalomba.

* Az adóhivatalok kötelesek elfogadni a szakadt pénzt. Bukarestből jelenti a Rador: A pénzügyminiszter rendeletben közölte az adóhivatalokkal, hogy az adók befizetésénél kötelesek a rongyos és használt papírpénzeket elfogadni.

* **Hirdetmény.** A városi tanács utasítása folytán közhírré teszem, hogy Oradea-Mare város burkolatlan utcához szükséges zuzott kő fedőanyag szállításának vállalati biztosítása céljából folyó évi november hó 20. délelőtt 10 órakor zárt ajánlati nyilvános versenytárgyalást fogok tartani. A beszerzendő mennyiség cca 1400 köbméter legfeljebb 4 cm. szem-nagyságú gránit, trachit, vagy bazalt zuzott kavics. Folyóvízvezeték teljesen kizáratik. Az ajánlati árak köbméterenkénti árban az Oradea-Mare-Obor értendők. Az ajánlatok zárt és lepecsételt borítékban az árleltés határnapjának délelőtt 10 órájáig a városi tanács műszaki ügyosztályánál (Városháza II. em. 2.) nyújtandók be. A vállalkozó részkeresetéből biztosíték címén 10 százalék fog levonásba hozatni. A városi tanács az ajánlatok közül — tekintet nélkül az ajánlati összegekre — szabadon választhat, sőt az ajánlatokat mind vissza is utasíthatja. Oradea-Mare, 1923. november 12. Kőszeghy József, inginer-sef, consilier tehnic.

* **Hadiárvak gondozó egyesülete** cipőkiosztás céljából felhívja a helybeli hadiözvegyeket, főleg a négy vagy öt gyermekes anyákat, hogy kérvényeiket a gyermek keresztlevelét, a hadisegélytől ellátott bizonyítvány csatolása mellett nyújtsák be a Hadiárvaház Igazgatóságához Markovits-udvar Schlachter-tér 1. december hó 1-ig. Minden hadiözvegy egy pár cipőre reflektálhat. Elnökség.

* **Hirdetmény.** A város polgármesterének rendelete alapján értesitem úgy a város területén, mint a város környékén lakó közönséget, hogy a városi vágóhid körül felhalmozódva lévő jó minőségű trágyát saját fogatukon korlátlan mennyiségben elszállíthatják. Dr. Tat. u. s. k. cons. economic.

* **Elhújasodás, köszvény és cukorbetegség** esetén a **Ferenc József** keserűviz javítja a gyomor és a belek működését, élénkíti az emésztést és előmozdítja az anyagcserét.

* **Bonyodalom két Weisz körül.** A másodosztály irodalmi bajnokság. Látogatás Drágos Teofil otthonában. Öfelsége személyesen csapott el egy postafőnököt. Mit akar a Tivadar a nőktől. Várad szilánkok írta Gyil. stb. stb. Szenzációs cikket tartalmaz a Gyilkos e heti száma, mindenkinek meg kell venni.

* **Apró rendőrségi hírek.** Junghele Ferenc lakatos feljelentést tett a rendőrségen, hogy a Rimanóczy-fürdőben tegnap ismeretlen tettes a kabátjából kilopta 70 leit és a katonai írásait tartalmazó pénztárcáját. A rendőrség nyomoz. — **Jakab Lajos** 16 éves csatári lakos egy rozsdás szegben megszurta magát és vérmérgezés következtében tegnap a kórházban meghalt. — **Bejan Ioan** a bűnügyosztály főnöke arra hívta fel a figyelmünket, hogy a Bunyitay-ligetben a közbiztonság állandóan veszélyeztetve van és jó volna, ha Căntăna rendőrprefektus úr szaporítaná a rendőrszemek számát.

Tüzek

Rendezte: **Lubisch Ernő.**
Dorian Filmszínház.

Nem üres raklám

Jól és olcsón vásárolhat
Witraelnél

Avram-Lancu (Kossuth) u. ca. 5.

Női és férfi szövetek, barchet, flanel, schifon, vászonok stb.

* **Tábori Emil** rekord közönség előtt lépett fel tegnap este. A Bonbonnierben óriási sikere volt „A szoknyavadász” című legújabb Tábori-bohózatnak. Tábori vendégfellepte még ma és holnap fejeződik be.

* A „Minerva” fehérnemű szalon eredeti bécsi és párisi modelljeivel ideérkezett, e hó 14 és 15-én Rákóczi-ut 10. Rigó Ilona kalapszalonjában kiállítást rendez, mely vételkényszer nélkül megtekinthető. Megtekintési idő: délelőtt 9—1, délután 4-től 7-ig.

* Egy nagy tömeg vászon, schifon, batizst, fehérnemű anyag, ingzefir és ágyhuzat, damaszt érkezett a Körösparti Áruházba. Ezen cikkek beszerzésénél keresse fel a Körösparti Áruházat, ahol az árak a legolcsóbbak. Tisztviselőknek árengedmény.

* **Ha ragályos betegség fenyeget,** ügyeljünk a belek szabályos működésére. Koprol az ideális és jóízű csokoládé hasajtó erre a legalkalmasabb.

* **Bálint Béla** országos hírű előadóművész és operaénekes mátol kezdve mindennap fellép a „Parisien Grill”-ben.

* **Kabát, kosztüm és női ruhaszövet, csíkos aliszövet, férfi-öltöny és átmeneti szövetek, kabátbélések, hársonyok, pongyola-kelmék** oly óriási tömegben vannak felhalmozva a Körösparti Áruházban, melyhez hasonló választékot senki sem nyújt. Az árak utólérhetetlen olcsók. Tisztviselőknek árengedmény.

* **TÁBORI EMIL** óriási sikerrel vendégszerepel a Bonbonnierben.

* A férfi-szabó iparosokat értesitem, hogy az őszi évadra raktáramat **BÉLES-ÁRUKBAN** dusan felszereltem, melyeket meglepő olcsó Engross árakban árusítok **SZÉKELY** posztó és bélesáruháza Strada Avram Janku (Kossuth-utca 5.)

* **Megebízható közepáru szövetek** mellett a legjobb izlésnek megfelelő egész finom raglán, télikabát és öltöny szöveteket is nagyválasztékban tartok raktáron, melyeket szintén meglepő olcsó árban árusítok. **SZÉKELY** posztóáruháza. Avram J. (Kossuth) utca 5. szám.

* **BLUM** harisnyái a **LEGJOBBAKI**

* **Női divatszalon** megnyitás. Zenker Nándorné, Maksá Ilona női divatszalonját újból megnyitotta I. C. Bratianu (Szaniszló)-utca 25. szám alatt.

LEGÚJABB

Az izsáki gyilkosok a felsőbb bíróság előtt

Budapestről jelentik: Az orgoványi illetve izsáki gyilkosság elítelt szereplői: Zbona János, Danics Mihály, Juhász István és a három Tóth testvér bűnügyében tegnap volt az első felebbviteli tárgyalás. A gyilkosok, mint ismeretes meggyilkolták Izsák községben Pancel Zoltán. Beck Sándor és Schmidt Árpád izsáki lakosokat kifosztották és az orgoványi erdőben mindhármát felakasztották. A honvédtörvényszék Zbonát hét évi, társait háromtól hat évi különbörtönre ítélte. A felebbviteli tárgyalás még nem ért véget.

Stinnes Berlinben

Stresemann a minisztertanács útján a Rajna-tartomány pártjainak megbízottait s a szövetséges államok miniszterelnökeit együttes tanácskozássra hívta. Kifejtette előttük, hogy sohasem fog beleegyezni a Rajna-tartomány különválásába, az alkotmányviszony módosításáról azonban szó lehet, de csak a birodalmi alkotmány törvényszerű megmásltása után.

Stinnes szerdán Berlinbe utazott. Az Echo de Paris lehetségesnek tartja, hogy Stinnes az utolsó pillanatban nem fogja aláírni a szerződést és amit most csinál, csak manőver, hogy időt nyerjen.

SZÍNHÁZ

HETI MŰSOR:

Csütörtök: I. Kobra, II. Egérfogó, III. Kolozsvári bál, IV. Inkább a börtön, az irodalmi olimpiász darabjai A) bérletben 35. szám.

Péntek: Szép asszony kocsisa, újdonság harmadszor, B) bérlet 36. szám.

Szombat d. u.: Az aranykakas, mérsékelt helyárakkal.

Szombat este: Trónörökös, újdonság először, bérleten kívül.

Vasárnap d. u.: Gyimesi vadvirág, mérsékelt helyárakkal.

Vasárnap este: Trónörökös, újdonság másodszor, bérleten kívül.

Hétfo: Trónörökös, újdonság harmadszor, A) bérlet 37. szám.

A hét összes előadásaira már vasárnap reggeltől kezdve meg lehet váltani a jegyeket a színház pénztáránál.

Ma van az olimpiász darabjainak bemutatója

Négy eredeti színdarab a várad színpadon

Páratlan az az érdeklődés, mely Nagyvárad közönsége körében a kolozsvári Olimpiász négy pompás darabjának bemutatója iránt megnyilvánul. Ez egyébként természetes is, hiszen négy várad szerzőnek olyan munkájáról van szó, amely a kényes izlésű és válogatott kolozsvári publikum előtt a legteljesebb és osztatlan sikert aratta. A nagyvárad közönség fokozott figyelmé, érdeklődése most a maga, itt élő és munkálkodó írói felé irányul és Parlagi Lajos igazgató szintársulatának legjobbjait állítja be, hogy ez a miniatűr, de különböző stílusú és levegőjű egyfelvonásos ugyanabban a formában kerüljenek a várad színpadra és ahogyan az Kolozsváron ment. Pálffy Gyula és Irén „Kobra”, Máróti Sándor „Egérfogó”, Tabéry Géza „Kolozsvári bál”, Hilt László „Inkább a börtön...” című darabjai az írói munkának legjobbjait nyújtják.

Köött bluzok, kabatok, gyerek kötött dolgok, férfi ingek, nyakkendők és divat ernyők nagy választékban és olcsó árban kaphatók Molnárnál.

Kárpitosok, kocsigyártók és autogaragok figyelmébe!

Értesítjük, hogy a budapesti BACK ÉS GERŐ-cég kárpitos és kocsigyártó anyag-raktárának lerakatát átvettük és üzletünket hatalmas raktárral

Str. Alexandril (v. Teleky-utca 4 sz. alatt megnyitottuk

Állandó nagy raktár: szőnyegek, terítők, bútorszövetek, matrac csínvált, plüsch, mokett, paszománt, autó-vászon, kocsiszőnyeg, gummiszőnyeg, rugó, afrik, asinég, kárpitszeg, bőrvászon stb. cikkekben

RAPID Keresk. vállalat. • Mintás ajánlatokkal szolgálunk

A kritikák még most is, a kolozsvári olimpiász első részének bemutatója után a csereket jelzőivel kísérik a váradiak munkáját.

A bukaresti „Adeverul” című lap nagy cikket szentel az olimpiász első bemutatójának és a váradi írókról és színekről többek között a következőket írja:

A kolozsvári magyar közönség megelégedve a nagyváradiak bemutatkozásával. Tabéry és Marót urak bizonyítékot adtak drámai erejüknek, hasonlóan Piffné urasszony is.

A mai bemutató A) bérletben megy és a bérletkötőn kívül a közönség már csak annyi jegyre tarthat számot. Az érdeklődés azonban oly nagy és a jegyek iránti kereslet természetesen oly intenzív, hogy az igazgatóság a jegyeket nem tartja fenn és így azok megvétele iránt előre kell gondoskodni. Az ünnepi és kedvüli melegnek ígérkező színházi események pontosan kezdik. A darabokban — mint ismeretes — a társulat legkiválóbbjai: Jósika Mici, Körösy Juci, Tóth Elek, Harsányi Miklós, Sorr Jenő viszik a vezető szerepeket. De elsőrendű szerepe van Zilahy Irénnek, Borovszkynak, Berengnek, Kónának stb.

— Szép asszony kocsisa. Pénteken este B) bérletben az idei szezon nagyszerű táncos operettjének a Szép asszony kocsisának lesz a harmadik előadása. A főszerepeket a kellemes zenéjű mulatságos szövegű táncoperettnek ezuttal is Pintér, Biczó, Zilahi, Hetényi, Borovszky, Misoga, Békési, Madas, Galambos, Vigh és Balassa játsszák. A zenekart Stmári karnagy vezényli.

— A Trónörökös. Gyönyörű kiállításban és rendezésben hozza színre a színház az idei szezon legnagyobb sikerének ígérkező drámai újdonságát, a Trónörökös, mely Budapesten már a 100-ik előadásra érte meg. E nagyon izgató dráma Rudolf és Véra Mária grófnő tragikus történetét eleveníti fel a legpompásabb szereposztásban kerül színre. A Trónörökös az udvari élet fojtott levegőjében játszódik oly hatásosan van felépítve, hogy az egész darab végig az érdeklődés csak fokozódik. A főszerepeket a nagyszerű drámának Jósika, Huzella, Tóth, Harsányi, Galambos, Madas, Bereng játsszák. A címszerepet Földes Mihály játssza minden alkalommal. A Trónörökös szombat, vasárnap bérletben kívül, hétfőn, kedden pedig bérletben kerül színre Tóthék rendezésében.

— Délutáni előadások. Szombaton délután a nagyszerű Aranykakas énekes bohózat kerül színre. Pintér Bóskével a női főszerepben, Misoga Daxelayer szerepét játssza. A többi szerepeket a darab dígi szereplői játsszák. Vasárnap délután a legújabb énekes és táncos népszínművek egyike, a yimesi vadvirág kerül színre, melyben az egész társulat részt vesz, a női szerepeket Biczó, Zilahi, Harsányi játsszák, a férfi szerepeket Tóth, Békési, Madas, Vigh, Galambos, Sorr, Balassa, Harsányi fogják játszani.

MOZI.

— Az Apolló-mozi kalandor slágerfilmjében a Montecarlói kalandornő című filmben Ellen Richter és Huszár Károly (Pufi) játsszák a főszerepet. A 3 részes filmet az Apolló mozi 2 részben mutatja be. Az első rész ma, csütörtökön utoljára kerül bemutatásra. Előadások kezdete 5, 7 és 9 órakor.

— Ma utoljára látható a Dorian Film színházban a „Jó kutya, rossz emberek” című 5 felvonásos izgalmas bűnügyi dráma, amelynek főszerepét Bobby, a csodaszókegyetemista játssza. Ezt megelőzi egy 2 felvonásos kacagtató Fatty-burleszk. Az előadások kezdete 5, 7 és 9 órakor.

Szirmal Lajos uri szabó
I. C. Bratianu (Szani-zló)-u 20

Elsőrendű divat öltönyök készítése. — Eladó télikabátok.

sok kezdete 5, 7 és 9 órakor. — Holnap, pénteken látható először a „Tüzek” világszenzáció 8 hosszú felvonásban.

KÖZGAZDASÁG

Otezer vagon buza kivitelét kéri

Bukarestből jelenti a Rador: A Píutusz című lap értesítése szerint mezőgazdasági körökben azzal a tervvel foglalkoznak, hogy felszólítják a kormányt, járuljon hozzá 5000 vagon buza kiviteléhez. Bár az idei termés győnge, teljesen fedezi a belföldi szükségletet és mintegy 1.500.000 vagon felesleg is marad. A lap értesítése szerint a földművelésügyi miniszter már meg is nyerte a tervet. A buza-kivitelből a lei újabb emelkedését várják. Múltan az az aggodalom merült fel, hogy a belföldi fogyasztásban a kivitel erősen fogja éreztetni hatását, a mezőgazdák azt a javaslatot tették, hogy a kormány a dolgozó osztályok részére már most maximálja a kenyér árát.

Tőzsdéi jelentések

Zürich, november 14. Nyitás: Berlin 250, Newyork 569 fél. London 2491, Páris 3175, Prága 1643, Budapest 0.0302 fél. Milánó 2482 fél. Bukarest 292 fél, Bécs 0.080.

Bukarest, november 14. Zárlat. Devizák: Páris 1048, London 832. Newyork 190, Róma 840, Zürich 3360. Bécs 28 fél, Prága 550, Berlin 90, Budapest 120.

Valuták: Font 800—820, frank 1080—1100, svájci 34—35, lira 830—840, dinár 230—240, dollár 193—195, osztrák 28 fél—29, magyar 80—85, szokolj 530—540.

Budapest, november 14. A Devizaközpont hivatalos árfolyamai: Amsterdam 74.85—79.25, lei 103—136, Páris 1125—1195, frank 1140—1206, Prága 572—616, Bécs 2775—2995, Belgrád 229—243. A többi kurzusok változatlanok.

Zürich, november 14. Zárlat. Berlin 175, Newyork 570, London 2490. Páris 3155, Milánó 2480, Prága 1644, Budapest 0.0302 fél, Belgrád 657 fél, Bukarest 292 fél, Varsó 0.00003, Bécs 0.0080.

Budapest, november 14. A szerdai értékpapírpiac hivatalos árfolyamai: Angol-Magy. 136, Hazai b. 240, Agrár. 50, Magy. H. 650, Leszám. 108, Olasz. 40, Izstr. H. 138, Salgó 590, Rima 105. Közuti 36, Déli 103, Államv. 388, Bosny. Ag. 48, Földhit. 315, Hermes 78, Ingatlanb. 381, Csehb. —, Forgalmib. 56, Keresk. H. 29, Mercur 26, Keresk. b. 1275, Belv. tak. 47, Egy. Bpest-főv. 213, Magy. Ált. Tak. 180, Pesti Hazai Első 4480, Borsod-Misk. 118, Concordia 92, Első bp. gőz 202, Gizeila 53, Hungária gőzm. 120, Viktória 390, Beocsini 1250, Borsodi szén 300, Szászvári 410, Kohó 830, Drasche 410, Magnezit 3150, M. Ált. köszén 2760, Ujlaki 275, Urikánvi 1475, Globus 55, Koburg 65, Csáky 58, Fegyver 1575, Ganz-Danub. 5800, Ganz-Vil' 2150, Győrfly-Wolff 100, Hoffher 215, Láng 180, Lipták 37, Rössemann 70, Schlick 118, Schuller 85, Teudloff 105, Wörner 32, Osztrák légsz. 685, Baróti szesz 28, Boni 118, Danica 120, Égisz 39, Izzó 570, Papiripar 68, Flóra 188, Gldberger 110, Hungária műtr. 248, Karton 120, Cukoripar 3425, Lámpa 247, Österm. 249, Ruggyanta 160, Vasuti forg. 395, Mezőg. ipar 665, Ocean 47, Olajipar 81, Phöbus 56, Villánvi p. 53, Zagyva-pálfalvi 63, Ált. fp. (Mercur) 15, Egy. fa 35, Guttmann 650, Lignum-Tröst 125, Malomsokv 162 fél, Neuschloss-Lichtig 151, Uj Ofa 585, Rézbányai 180, Szlavona 83, Union d. Usines 2400, Zabolai 153, Zenta és rosk. 195, Adria 515, Atlantica 72, Levante 810, Trust 133.

Budapest, november 14. Termény-tőzsde: Budapesti buza 92—93.000, tiszai vidéki 82—91.000, dunántúli 85—86.000, tiszavideki rozs 54.000, dunántúli 56.000, takarmányrépa 56—57.000, dunántúli zab 60—61.000 prompt., korpa 36.000.

Vajjon mit csinál olyankor az én lovagom, amikor nem vagyok mellette? Ha jogom volna, mindig magam mellett tartanám. Pedig aligha el nem veszitem, mert a másikat úgy látom, nemcsak bosszantja az, hogy velem foglalkozik, de határozottan fut utána. S ha egy asszony akar valamit, minden bizonnyal el is éri azt. Egy leány nem versenyezhet egy nagyon szép asszonnyal.

De mit akarhat egy férjes asszony egy fiatal embertől? Ha én valaha férjhez megyek, akkor sohase fogok más férfire még csak rá se nézni. Igaz, hogy én csak olyanhoz megyek férjhez, akit nagyon szeretnék. Például: ... Ejj de hagyjuk a példalóztatást.

Az angol hercegnő úgy látszik meg tudta az én fehérorgona csokrait és most ő is folyton példalóztat kedvenc virágai felől. Kedvenc virága, amint én is megtudtam a tubarózsát. Illatszere is a tubarózsát. Nagyon érzéki asszony lehet, hogy olyan nagyon kedveli az erős illatot. Most aztán arra vagyok kíváncsi, hogy lesz-e neki tubarózsája? Több mint valószínű, hogy lesz. És ha ezt a virágot az én barátom küldené neki, akkor se jelentene semmit, mert hiszen majdnem felszólította erre, hogy elvárja tőle ezt a figyelemességét és ha nem akar udvariata lenni, küldenie kell.

Ugy látom a hercegnő kedveskedéseit rendesen előttem adja le, talán féltékeny akart tenni? Azért se leszek az.

Meg is mondtam Móricfalvynak:

— Ugyan az Isten áldja meg, küldjön már neki tubarózsát, hiszen látja mennyire várja.

— Jó bárónő, küldök neki tubarózsát, de kizárólag a maga kívánságára. Saját magamtól bizonyomra mondom nem küldtem volna.

— De hát miért nem? Hiszen szép asszony!

— Nagyon szép, az tagadhatatlan, de egy férfire nézve. — legalább én úgy vagyok vele — elveszti a varázsát, ha látjuk mennyire akarnak bennünket, már pedig dicsekvés nélkül legyen mondva alkalmasint tetszem neki.

En erre olyat tettem, amit egy hercegnő, de sőt még egy jónevelésű leány se szabad, hogy megtegyen. Kinyitottam a nyelvemet reá. Igaz, hogy csak a hegyét, de megtörtént. Rögön meg is bántam, de már késő volt. Ő is észrevette. Szerencsére Sperberg bárónő nem látta, mert lett volna mit hallgatnom érte. Móricfalvy pedig megfogta a kezemet és forrón megcsókolta. Nekem pedig — nem tudom miért — ez a kézcsók nagyon jól esett.

Anthali Erzsébet elvesztette azt a csepp józan esztét, ami felett rendelkezett. Erzsébet szerelmes! Ugy van szerelmes vagyok, egyuttal boldogtalan is. Mi lesz ennek a vége? Jó nem lehet. Eh! bánom is én, legyen ami lesz. A kolostor jó arra, hogy feledhessünk ha kell, ha ugyan egyáltalán lehet feledni.

A hercegnő végre mégis megkapta a tubarózsáját. Tüntett is vele egész este. (Folyt. köv.)

Kárpitos

munkákat elsőrendű
kivitelben készíti.

BIDÁLI MANÓ

Str. Postei (Uri-u.) 2.
Bulev. (Rákóczi-ut) 6.

1089

Magas calorifāju

lupényi köszönet, kokszot, szilóziat szalon szönet és speciális mosott kovácszenet

valamint belföldi

közép calorifāju szönetet

azonnal szállít üzemek és szénnagykereskedők részére

FERROCARBON

Szénkereskedelmi Társaság

Telefonsz. 9. **TINISOARA** Agrár-palota

szilóziat és belföldi bányák kizárólagos képviselői.

Fiók: CLUJ Expozitura: Petrosani, Kattowitz.

Calea Regele Ferdinand 70.

LAKÁS

Kispiactör mellett parcella utai, nagyon elegáns szoba magános ur-embernek sürgösen eladó. Iroda, Pável utca 5. 360

Szép butorozott szobát keresek elegáns lakásba külön bejáratú, discretiába tartom. Cím: Nem vagyok Nagyvárad, jel-igére a Hegedűs Hírlap-irodába kérek. 351

Keresek butorozott vagy butor nélküli szobát Cim a kiadóban. 356H

Egy kis szobát keresek, fizetésen kívülegyszerűbb ruha varrást és javítást is elvállalom. Címeket a kiadóba kér. 348

Kétszobás lakás lelépésért azonnal átad. Cim a kiadóba. 347

Alkalmazás

Vésnök tanuló, lehetőleg némi rajztudással felveszem. „Sunfield” dom-borműnyomda, Strada Vlahuta 29.

Román nyelvet bírő elár-ustított felvesz Sonnenfeld papírüzlet, Maria királyné-tér 3. 230

Gyermekszerszerek minde-
net, ki a főzéshez is ért,
azonnali belépésre keres-
tetik. Cim a kiadóban 302

VESZÖNK!
szőnyegeket,
butorokat,

teljes lak- és iroda-bor-
dozóeszköz, Wertheim kassza-
zát, zongorát, csillárokat,
porcellánokat, régiségeket
stb. Meghívásra házhoz
megyünk.

Frankol és Fia
Str. General Mosui 10
Mozay Mihály-utca 10.

Vas és rozbutor
készítő műhelyemet Saguna
(Kapucinus)-utca 83.
Guza Voda Szacsavay-u. 83.
szám alá helyeztem át, ahol
gyári áron kaphatók: ágyak,
éjszakai szekrények, gyermek-
ágyak, összehajtható vas-
ágyak, mosdók, vasológazok,
sportkoszt, gyermekbiciklik,
sodronyágybélések
Kórházak, intézetek és száll-
odák berendezését jutányo-
san vállalom.

Szabó, lakatos.

Feltétlen megbízható nő
keresek 1 és fél éves gye-
rekhez. Cim Str. Printul
Carol (Szilágyi D-u.) 6
sz. a. portánál.

Helyi ügynöki vagy ha-
sonló állást keres keres-
kedelmi végzettségű kaució-
val rendelkező nő egyén
Cim a Hegedűs Hírlap-
irodában 344H

Asztalos segéd állandó
munkára, butorjavításhoz
felvétetik Beck és Benja-
min céghöz. 339

Magyar-német önálló le-
velező és gépirás felületi
állást keres Fordítási-
vállal. Cim a kiadóban.
341

Német nevelőnő állást
keres. Lehetőleg vidéken.
Megkereséseket „Német”
jelige alatt a kiadóba ké-
rek. 349

Mindenek szobaleány
azonnalra felvétetik. Str.
I. C. Bratianu (Szaniszló-
utca) 13. 352H

Tanuló lány és fiú jó
fizetésű felvétetik. Szom-
baton zárva. Carnaválban,
menetjegyi-irodával szem-
ben. 353H

Jól főző, ügyes, közép-
korú nő, szakácsnőnek
ajánlkozik. Bunyitai liget
végén, Str. Florilor (Virág
utca) 1. sz. 355H

Adás-vétel

Eladók gyönyörű szép
fehér himzett stórok és
dupla ágyterítők. Bul. Rag
Ferg. (Rákóczi-ut) 30 Szász
248H

Használt fekete női át-
meneti kabát, fekete férfi
téli kabát, egy sötétkék
férfi öltöny, továbbá le-
ányka ruhák (12-13 éves),
cipők és 37-es spangin
kivágott fekete lakcipő
jutányosan eladó. Strada
Cuza Voda (Szacsavay-u.)
19. sz.

Olcsón eladó 6 szobás
villa, szép gyümölcsösökkel
és minden mellékhe-
lyiségek, 4 szoba azonnal
elfoglalható. — Értekezhet-
ni Feledinél Str. I. C. Bra-
tianu (Szaniszló-utca) 63.
47

Egy persianer rövid női
bunda és egy nagy
férfi szörme, belés: auto
bunda eladó Rákóczi-ut
30 jobbra. 331H

Eladó új fekete alcska-
i róka boa, Str. Gerliczy-
utca 2., emelet. 342

Bizományba elfogadók
bármilyen fehérneműt, —
porcellánokat, szőnyegeket
és képeket. Bulawardul
Regele Ferdinand (Rákó-
czi ut) 30. Jobbra Szász 64

Orvosi rendelőbe vagy
nagyobb szobába alkeli-
mas butor garnitúra amely
áll kis kerek asztal, 2 bőr-
fotel, 4 szék, 1 divány
1 állóóra, nagy tükrök és
dohányasztal sürgösen és
olcsón eladó Rákóczi-ut
jobbra Szász 331H

Szőnyegok, házi szőtt
erdélyi szőnyeg különböző
nagyságban, halba, gyer-
mek és háló szobákba,
hőcsertakarók olcsó ár-
ban eladók. Weinbergerné
Zárda-utca 1. sz. (Cuza
Voda — Szacsavay-utca
sarkok) 329

Eladó 12 személyes ezüst
étkező evőeszköz, 116 da-
rabból. Cim Bul. Regele
Ferd. (Rákóczi ut) 30. —
jobbra Szász. 227H

Eladó dícsa ebédő bőr-
székkel, ébenfa szalon,
gyöngy és réz berakással,
antik szekrény, íróasztal,
consul tükrök, ovál asztal
és 2 nagy asztal fiókkal
ügynöknek vagy varrómü-
helybe is alkalmas. Bule-
wardul Reg. Ferd. (Rá-
kóczi-ut) 30 jobbra Szász
246

Eladó

1 zöld selyem szalongo-
nitura,
1 szantónikör
2 ebédő csillár
1 uriszoba asztal,
1 antik — amerikai — író-
asztal
2 rózsafabírtes szekrény
(ruha)
Antik commode (íróasz-
tali) 247

Juricskay Béla
I. C. Bratianu (v. Sza-
nisló-utca) 25-b.
Tel. fon 203. Tel. fon 203.

3000%

Megtakarítást
a börtalppal
szemben nyújt
a Palma
Kaucsukarok és talp

Kérje minde-
nütt a kitűnő **HORNIMAN**
angol teát. — Képviselőt és lerakat nagy-
kereskedők részére: **Societatea anonima**
Otto & Alfred Hertzog Bucuresti, Calea
Vacaresti No. 4.

Gabona szükségletét
és pedig buza, tengeri, rozs,
zab, árpa készletét előnyösen és
kedvezően beszerezheti
„ILFOV” Kereskedelmi és
„ILFOV” Ipari R.-T.-nál,
Bucuresti, Strada Páris No. 2.
Sürgöncim ILFOV BUKAREST

Telefon 203. Telefon 203.

Figyelem!

Karácsonyi vásárra magas áron megveszünk
ajándéknak alkalmas tárgyakat: u. m.: ezüst, üveg,
porcellán, fayence, stb. szervizeket, dísz tárgyakat,
kézimunkákat, játékokat stb.
Levéldeni meghívásra vidékre is megyünk. Cim

„Ardeal”
Str. Ep. Ciorogariu (volt Uri-utca) No. 8.
Telefon 203. Telefon 203.

Házak eladó. Háza-
zati szobákkal val-
lakunk. — **Köcsöskő**
szegesszék. Megnyer-
tünk. Jutalékkal elhelye-
szet Adásvétel Rig. Pav-
ul Traian 12. — **Ardeal**
dóltan.

Eladó abrosok szalvé-
tákkal, selyem batik, kicsi
és nagy lámpaernyők, ró-
zsaszín selyem váltó psp-
lan, ebédő perzsa kisebb
perzsa és szmína szőnye-
gek, képek, indiai ezüst
sál, fehér és fekete kő-
csig, török sál, s inas kő-
tött abrosz, perzsa divány
párna, silskin rövid kabát
egy férfi bunda nutria bé-
léssel és silskin gallérral.
Bulwardul Regele Ferdin-
and (Rákóczi-ut jobbra
Szász. 247

4X3 méterű keleti perzsa
szőnyeg eladó. Reg. Fer.
Rákóczi-ut 30. Szász.
201H

Eladó 61 ház sürgösen
olcsóért 60.000 től 3 mil-
lióig, 10 szobás 1-20 hol-
dig Toméninál Nilgesz-
telep 3-6 ig str. Ladia-
lau (Körös u.) 7. 301H

Magánház, elfoglalható
négy szobás lakással. is-
tállóval, kocsiszinnel el-
adó. Berkovits Ferenc-u.
64. sz. 295H

300 üres zsák, olajprés,
kávépörkölő, duplatál-
varázsló, tisztanyújtógép,
fürdőkazán eladó. Érte-
kezni Phönó gyárt. gyár.
Calea Victoriei 39 362

Str. Vlahuta (Szent Já-
nos-utca) 27. sz. ház, 2
bolthelyiség, 4 hálószoba
lakással és mellékhelyisé-
gekkel, fűtött udvarral,
eladó. Értekezni lehet Str.
General Holban (Széles-
utca) 15. sz., a háztulaj-
donosnál. 358

Eladó ház, 3 szobás la-
kással jó forgalmu kovács-
műhelyvel, Ten-tén, Piac-
tér 193. 354H

Magánház eladó ezen-
nal elfoglalható, Páris Bi-
serice (Templo-u) 12/a.
357H

Előrendő henteser el-
adó, Str. Vlahuta (Szent
János-utca) 12. 350

Több kisebb nagyobb bir-
tokok, kertgazdaságok, gőz-
malmok bérbeadó vagy
örökön eladók. Vállal-
unk fordításokat. Str. Pa-
vel-utca 5. 359

Eladó jókarban levő ször-
mével díszített fekete
plisch női kabát, Str. Ri-
manóczy u. 8. 333H

Orák

szakosított javítását a leg-
komplikáltabbig kifogástalanul

Tiszay

végzi Strada Alexandrii
(Teleky-utca) 9. sz. alatti
Jutányos árak. Preciz munka.

Ismeri magas ár-
ban veszek arany
ezüst és brilliáns
tárgyakat

KLEIN
ékszerműhely
Avram Iancu
(Kossuth-u.) 4

Közlönyök

Utlevetekhez, bérle-
hez legutányosabban
ezt fényképet Zor-
fényképez Str. I. C. Bra-
tianu (v. Szaniszló-
25. szám.

Gépszurozást ké-
ricsin és jól, Erbstein
Cuza Voda (Szacsavay-
28 szám.

Egyezer ezer Lei mag-
pénz betáblázásra kis-
részekben is ked-
feltevésekkel sürgösen
adó. Irodában Str. Pá-
utca 5.

Zongora

rövid, fekete, kereszt-
fém szerkezetű, ThékEre
gyármány kitűnő har-

sürgösen eladó
Sternberg
Plata Unirii.
Telefon : 13-45.

Pénz és

holyszüke mia
raktáron levő zong-
ebédő, háló, uriszob-
Wertheim-kassza, p-
zsa szőnyeg, g-
szőnyegek és henc-
takarók minden el-
gadható árban eladók

Beck
és Benjami

Strada Cegalescu

(Várady Á-u.) 11.

TELEFON 17-03.

Eladó

a város különböző ri-
in magán és bérkár-
lakások, butorozott e-
bák. Alexandri (Tel-
utca) üzlethelyiség ki-
Aki házat, szőlőt, útle-
lakást vagy bármily-
ingó-ágot

eladni vagy ven-
akar, forduljon bizal-
mal irodámhoz, megál-
désre közvetíték, bi-
mányba bármily elf-gad-

Özv. Zilahy Gyula
ált tianos kereskedelmi
dja, Strada Alapi-utca
Ofthon 1-4-ig.

Remélem

tudja már, hogy leg-
gyorsabban intél e

ellevélet és vizuál

Kolozsvárt, Brausz-
ban és Bukarestben

DEUTSCH és FIA
Intézménye
Pannónia kávéháza